

TỔNG CỤC TIÊU CHUẨN ĐO LƯỜNG CHẤT LƯỢNG TRUNG TÂM KỸ THUẬT TIÊU CHUẨN ĐO LƯỜNG CHẤT LƯỢNG 3 **QUALITY ASSURANCE & TESTING CENTER 3**





Head Office: 49 Pasteur, Dist. 1, HCMC, Vietnam
Tel: (84-28) 3829 4274
Fax: (84-28) 3829 3012
E-mail: info@quatest3.com.vn
Website: www.quatest3.com.vn
Testing Complex: ♥ No.7, road No.1, Bien Hoa 1 IZ, Dong Nai, Vietnam ♥ C5 lot, K1 road, Cat Lai IZ, Dist.2, HCMC, Vietnam ♥ 64 Le Hong Phong, Dist.5, HCMC, Vietnam

KT3-01352ADE4

GIẤY CHỨNG NHẬN HIỆU CHUẨN CERTIFICATE OF CALIBRATION

Số giấy chứng nhận đăng ký cung cấp dịch vụ/ Service License №: ĐK 03

23/08/2024 Page: 01/02

1. Phương tiện đo/Object:

ĐỒNG HỔ BÁM GIÂY ĐIỆN TỬ

DIGITAL STOPWATCH

2. Noi sản xuất/Manufacturer:

0&O - CHINA

3. Kiểu/Type:

HS43

SN: 2026ADE9

ID: DH

4. Đặc trưng kỹ thuật/Specification:

Pham vi đo/Range:

0 - 23 h 59 min 59 s

Độ phân giải/Resolution:

0.01 s: 1 s

5. Khách hàng:

CÔNG TY CỔ PHẦN ĐỒNG XANH

Customer

Lô G3-1+G4+MB1-4, KCN Đức Hòa 1-Hanh Phúc, Đức Hòa Đông, Đức Hòa, Long An

6. Nơi hiệu chuẩn:

TRUNG TÂM KỸ THUẬT 3/QUATEST 3

Place of Calibration

7 Đường 1, KCN Biên Hòa 1, Đồng Nai

7. Phương pháp hiệu chuẩn: QTHC/KT3 66: 2022 Đồng hồ thời gian - Quy trình hiệu chuẩn

Method of Calibration

Stopwatch and Timers - Calibration Procedure

8. Chuẩn sử dụng/Standards Used:

ID	Description	Cal. Date	Due Date	Traceable to
DE1898	Time Calibrator	03/2024	03/2025	VMI - VIỆT NAM

9. Môi trường hiệu chuẩn/Calibration Environment:

 $[23 \pm 5] ^{\circ}C$

≤ 70 %RH

10. Hiệu chính phương tiện đo/Adjustment:

Không/No

11. Ngày hiệu chuẩn/Date of Calibration:

23/08/2024

12. Tem hiệu chuẩn/Calibration Label:

KT3-01352ADE4

13. Ngày hiệu chuẩn lại theo yêu cầu của khách hàng:

23/08/2025

Recalibration Date as Request of Customer

PHU TRÁCH PĐL ĐIỆN HEAD OF ELECTRICAL MEAS. LAB.

TL. GIÁM ĐỐC/ PP. DIRECTOR TRUỞNG PHÒNG THÍ NGHIỆM

HEAD OF LAB.

guyễn Tan Tùng

Nguyễn Thanh Tùng

Giấy chứng nhận hiệu chuẩn này thể hiện việc liên kết chuẩn đến chuẩn quốc gia, với đơn vị đo tuân thủ theo hệ đơn vị đo quốc tế SI.

This calibration certificate documents the traceability to national standards, which realize the units of measurement according to the International System of Units.

2. Độ không đám bào đo mở rộng được tính từ độ không đảm bào đo chuẩn nhân với hệ số phủ k = 2, phân bố chuẩn tương ứng với 95 % độ tin cậy.

2. Dy không dam bàd do một phố được thình tư và không dam bàd do thuẩn hiệu chuẩn hiệu chuẩn hiệu chuẩn hiệu chuẩn bàn chuẩn thai với measurement multiplied by the coverage factor k = 2, at 95 % confidence level.
 3. Không được trích sao một phần giấy chứng nhận hiệu chuẩn này nếu không có sự đồng ý bằng văn bản của Trung tâm Kỹ thuật 3.
 This certificate shall not be reproduced, except in full, without the written permission by Quatest 3.

 4. Mọi thắc mắc về giấy chứng nhận hiệu chuẩn, khách hàng liên hệ theo địa chi dh.cs@quatest3.com.vn để biết thêm thông tin .

Please contact QUATEST 3 at the email addresses dh.cs@quatest3.com.vn for further information about certificate of calibration.

5. Phòng Thí nghiệm đã được Văn phòng Công nhận Chất lượng (BoA)-Việt Nam công nhận phù hợp theo ISO/IEC 17025:2017 (Vilas 036). Các nội dung có dấu (*) là chưa được công nhận. The Testing Lab is accredited as conforming to ISO/IEC 17025:2017 by Bureau of Accreditation - Viet Nam (Vilas 036). The characteristics marked with (*) are not accredited yet.





TỔNG CỤC TIÊU CHUẨN ĐO LƯỜNG CHẤT LƯỢNG TRUNG TÂM KỸ THUẬT TIÊU CHUẨN ĐO LƯỜNG CHẤT LƯỢNG 3 **QUALITY ASSURANCE & TESTING CENTER 3**





Head Office: 49 Pasteur, Dist. 1, HCMC, Vietnam
Tel: (84-28) 3829 4274
Fax: (84-28) 3829 3012
E-mail: info@quatest3.com.vn
Website: www.quatest3.com.vn
Testing Complex: © No.7, road No.1, Bien Hoa 1 IZ, Dong Nai, Vietnam © C5 lot, K1 road, Cat Lai IZ, Dist.2, HCMC, Vietnam © 64 Le Hong Phong, Dist.5, HCMC, Vietnam

KT3-01352ADE4

GIẨY CHỨNG NHẬN HIỆU CHỰ Số giấy chứng nhận đăng ký cung cấp dịch vụ/ Service License No 18 18 CHUẨN 00

23/08/2024

Page: 02/02

14. Kết quả hiệu chuẩn/ Results of calibration

Độ lệch thời gian tương đối, s/d [giây trên ngày]	Độ KĐBĐ, s/d
Relative Time Difference	Measurement Uncertainty
+ 0,69	0,02

15. Thông tin khác/Other Informations

- a. Các giá trị có đơn vị đo không thuộc hệ SI, được chuyển đổi từ hệ SI theo bảng trong NĐ 86/2012/NĐ-CP. All non-SI values were converted from SI units via conversion factors in above documents.
- b. Kết quả hiệu chuẩn chỉ có giá trị tương ứng với điều kiện theo phương pháp hiệu chuẩn nêu ở Mục 7. Calibration results are valid with respect to the procedure conditions as description at Item 7. only.
- c. Các kết quả hiệu chuẩn được thực hiện với mười lần đo để tính giá trị trung bình và sai số. Calibration results are based on ten time measurements, from which the average and errors are calculated.



2. Dy kilolig dain bad do not fying duye thin to dy kilolig dain bad do chidan main vol it was plat k = 2, plant bad by the coverage factor k = 2, at 95 % confidence level.

3. Không được trích sao một phần giấy chứng nhận hiệu chuẩn này nếu không có sự đồng ý bằng văn bản của Trung tâm Kỹ thuật 3.

This certificate shall not be reproduced, except in full, without the written permission by Quatest 3.

4. Mọi thắc mắc về giấy chứng nhận hiệu chuẩn, khách hàng liên hệ theo địa chi dh.cs@quatest3.com.vn để biết thêm thông tin.

^{1.} Giấy chứng nhận hiệu chuẩn này thể hiện việc liên kết chuẩn đến chuẩn quốc gia, với đơn vị đo tuần thủ theo hệ đơn vị đo quốc tế SI.

This calibration certificate documents the traceability to national standards, which realize the units of measurement according to the International System of Units.

2. Độ không đảm bảo đo mở rộng được tính từ độ không đảm bảo đo chuẩn nhân với hệ số phù k = 2, phân bố chuẩn tương ứng với 95 % độ tin cậy.

Please contact QUATEST 3 at the email addresses dh.cs@quatest3.com.vn for further information about certificate of calibration.

5. Phòng Thi nghiệm đã được Văn phòng Công nhận Chất lượng (BoA)-Việt Nam công nhận phù hợp theo ISO/IEC 17025:2017 (Vilas 036). Các nội dung có dấu (*) là chưa được công nhận. The Testing Lab is accredited as conforming to ISO/IEC 17025:2017 by Bureau of Accreditation - Viet Nam (Vilas 036). The characteristics marked with (*) are not accredited yet.